



ESS III

Quick Guide and Warranty
Quick Guide e Garanzia
Guide Rapide et Garantie
Guía Rápida y Garantía
Quick Guide und Garantie



This QUICK GUIDE does not replace the product user manual. Instructions on installing in the helmet, complete operating instructions, video tutorials and all specifications are available on the website www.n-com.it at section Support.

Read all the user instructions carefully before using the product.



La presente GUIDA RAPIDA non sostituisce il manuale d'uso del prodotto. La procedura di installazione nel casco, il funzionamento completo, i video tutorial e tutti i dettagli sono disponibili sul sito www.n-com.it, sezione Supporto.

Leggere attentamente le istruzioni d'uso complete prima di utilizzare il prodotto.



Ce GUIDE RAPIDE ne remplace pas la notice d'utilisation du produit. La procédure d'installation dans le casque, le fonctionnement complet, les tutoriels vidéo et tous les détails sont disponibles sur le site www.n-com.it, section Assistance.

Veillez lire attentivement la notice d'utilisation complète avant d'utiliser le produit.



Esta GUÍA RÁPIDA no reemplaza la guía del usuario del producto. El procedimiento de instalación en el casco, el funcionamiento completo, los videotutoriales y todos los detalles están disponibles en el sitio web www.n-com.it, sección Asistencia.

Lee atentamente las instrucciones de uso completas antes de usar el producto.



Die vorliegenden SCHNELLANLEITUNGEN ersetzen die Bedienungsanleitungen des Produkts nicht.

Die Vorgehensweise für die Montage im Helm, vollumfassende Erklärungen zur Funktionsweise, Videoanleitungen und weitere Details sind auf der Webseite www.n-com.it, unter Support verfügbar.

Lesen Sie vor der Verwendung des Produkts aufmerksam die Gebrauchsanleitungen in ihrer Gesamtheit.



MANUALS



TUTORIALS



EMERGENCY
STOP SIGNAL

EMERGENCY STOP LIGHT
LUCE DI FRENATA DI EMERGENZA
LUMIÈRE DE FREINAGE D'URGENCE
LUZ DE FRENADA DE EMERGENCIA
NOTBREMSUNG-BREMSLEUCHTE



REAR
LIGHT

REAR LIGHT
LUCE DI POSIZIONE
FEU DE POSITION
LUZ DE POSICIÓN
STANDLEUCHE



INTERMITTENT
LIGHT

POOR VISIBILITY LIGHT
LUCE PER SCARSA VISIBILITÀ
FEU MAUVAISE VISIBILITE
LUZ PARA POCA VISIBILIDAD
WARNBLINKANLAGE



AUTO
ON/OFF

AUTO ON/OFF
AUTO ON/OFF
AUTO ON/OFF
AUTO ON/OFF
AUTO ON/OFF



LOW
BATTERY

BATTERY LOW INDICATION
INDICAZIONE BATTERIA IN ESAURIMENTO
INDICATION DE BATTERIE DÉCHARGÉE
INDICACIÓN BATERÍA EN RESERVA
NIEDRIGER BATTERIESTAND



- Select the adaptor suitable for your helmet's shell.
- Affix the ESS system to the adaptor.
- Remove the protective film from the double-sided adhesive tape.
- Apply the ESS system to the centre of the back of the helmet as shown in the diagram.



- Selezionare l'adattatore più idoneo per la conformazione calotta del proprio modello di casco.
- Agganciare il sistema ESS all'adattatore.
- Rimuovere la pellicola protettiva dal biadesivo.
- Incollare il sistema ESS sulla parte centrale posteriore del casco come mostrato in figura.



- Sélectionnez l'adaptateur le mieux adapté à la conformation de la calotte de votre modèle de casque.
- Fixez l'ESS à l'adaptateur.
- Retirez le film de protection de l'adhésif double face.
- Collez le système ESS dans la partie arrière et centrale du casque tel que cela est indiqué sur la figure.



- Seleccione el adaptador más adecuado para la forma de calota de su modelo de casco.
- Conecte el sistema ESS al adaptador.
- Retire la película protectora de la cinta doble faz.
- Pegue el sistema ESS a la parte central posterior del casco como se muestra en la figura.



- Wählen Sie den zweckmäßigsten Adapter je nach Beschaffenheit der Helmschale ihres Helmtyps.
- Haken Sie das ESS-System am Adapter fest.
- Entfernen Sie den Schutzfilm vom beidseitig klebenden Befestigungsteil.
- Kleben Sie das ESS-System im mittleren Bereich der Hinterseite des Helms fest, wie auf der Abbildung dargestellt.

INSTALLATION

INSTALLAZIONE | INSTALLATION | INSTALACION | MONTAGE

Fig. 1

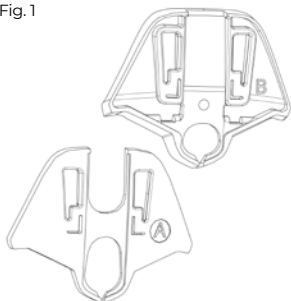


Fig. 2

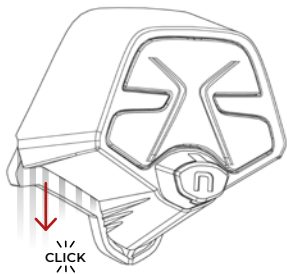


Fig. 3

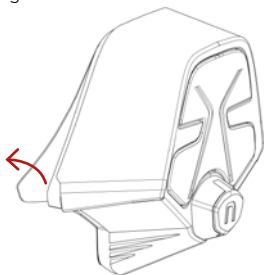
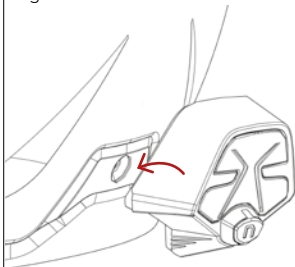


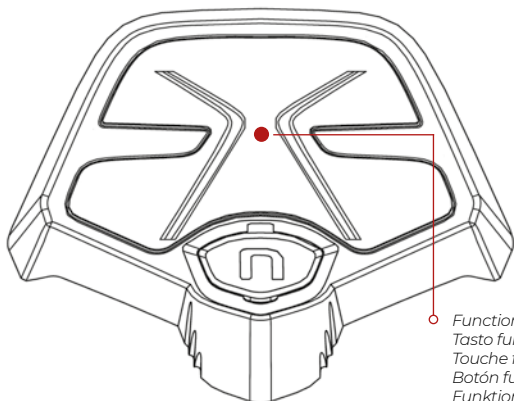
Fig. 4



For additional information, www.n-com.it | Per maggiori informazioni, www.n-com.it
Pour plus d'informations, www.n-com.it | Para obtener más información, www.n-com.it
Für weitere Informationen, www.n-com.it



n-com



Function key
Tasto funzione
Touche fonction
Botón función
Funktionstaste



Press and hold the button for the number of seconds indicated.



Premere e tenere premuto il tasto per il numero di secondi indicato.



Maintenir appuyée la touche pour la durée indiquée.



Manten pulsado el botón durante el número de segundos indicado.



Halten Sie die Taste für die Anzahl der angegebenen Sekunden gedrückt.

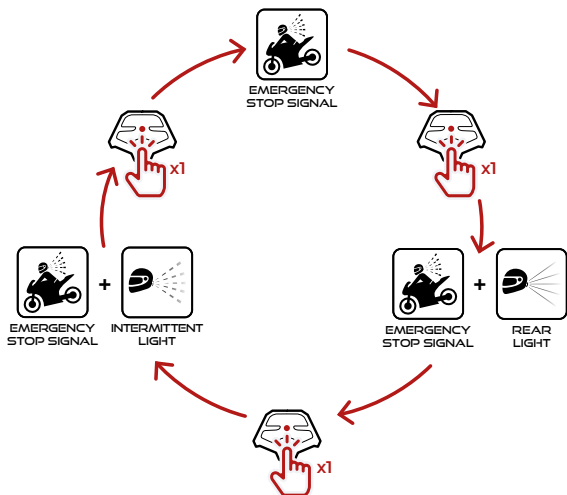
Press and release the button for the number of times indicated.

Premere e rilasciare il tasto per il numero di volte indicato.

Appuyer et relâcher la touche pour le nombre de fois indiqué.

Presiona y suelta el botón el número de veces indicado.

Drücken die Taste in der Anzahl der angegebenen Male und lassen Sie sie gleich wieder los.



For additional information, www.n-com.it | Per maggiori informazioni, www.n-com.it
 Pour plus d'informations, www.n-com.it | Para obtener más información, www.n-com.it
 Für weitere Informationen, www.n-com.it





WARNINGS AND SAFETY

Product compliant with EU Directive 2014/53/EU (RED). Complete compliance statement downloadable at www.n-com.it

Read this User Manual carefully, as well as the simple rules listed below. Failure to comply with these rules may lead to dangerous situations.

Caution: The product cannot be used in official or non-official competitions, motodromes, circuits, racing tracks and the like.

Caution: Installation of the N-Com system results in a weight increase of approximately 30g, which is added to the weight of the helmet and of the other accessories.

Road safety

Always obey all Traffic Regulations in force. While riding your motorcycle, your hands should always be engaged in actually riding the vehicle. Any operation to the N-Com system must be carried out with the motorcycle stopped.

Specifically:

- In all cases, obey the Traffic Regulations and remember that riding the motorcycle has absolute priority over any other manoeuvre.
- The ESS system is equipped with an emergency brake light (ESS – Emergency Stop Signal). The ESS system IS NOT intended to replace the stop or brake lights fitted on the motorcycle, consequently its operation alone is not enough for proper brake signalling.
- Where provided, make sure that the use of the emergency brake light (ESS – Emergency Stop Signal) is not in conflict with the regulations in force in the country where you will be travelling.

Switching on the system in safe environments

- Do not turn on the N-Com system whenever their use is forbidden or when these devices can cause interference or dangerous situations.
- Turn off while refuelling. Do not use the N-Com system at filling stations. Do not use the device near combustible materials or chemical products.
- Turn off when near explosive materials.

Appropriate use

Use the device only in the normal position, as described in the product documentation. Do not attempt to disassemble, tamper with, or modify any part of the N-Com system.

Caution: Incorrect installation of the system in the helmet may alter the characteristics of the helmet itself, thus creating dangerous conditions. Install the N-Com system according to the instructions provided in the product documentation. In case of doubt, please contact your local N-Com dealer.



Qualified personnel

Only qualified personnel can carry out technical assistance on this product. In case of any malfunction, always turn to your local dealer.

Accessories and batteries

- Only use the type of batteries, battery chargers and accessories approved by Nolangroup for the specific model.
- Using a battery type different from the recommended one may lead to dangerous situations and invalidate the warranty.
- Contact your local dealer to see about the availability of approved accessories.
- When disconnecting the power supply cable of any accessory or of the battery charger, always grab and pull the plug, not the cable.
- Do not use batteries for purposes other than the prescribed ones.
- Never use batteries or battery chargers that turn out to be damaged.
- Do not short-circuit the battery.
- Keep the battery at a temperature between 0° / +45°C (charging): -10° / +55°C (in use).
- Danger of fire or explosion: do not throw the batteries into a fire or expose them to high temperatures!
- Do not throw out batteries together with household refuse. The batteries should be disposed of in compliance with local regulations
- Do not wear the helmet while the battery is recharging.
- The helmet should never be left within the reach of unsupervised children in order to prevent damage to their health caused by access to the batteries.

Disposal

Refer to this user manual and to manuals related to other parts of the N-Com system in order to disassemble the system from the helmet. Once the system has been disassembled, dispose of it according to the following instructions:



- The presence of a crossed-out wheeled bin indicates that in the European Union the product is subject to separate collection at the end of its useful life.
- Do not dispose of these products together with undifferentiated urban waste.
- The proper disposal of obsolete equipment contributes to preventing possible negative consequences on people's health and on the environment.
- Within the European Union, the dealer, when supplying the new equipment, ensures that the used equipment will be collected free of charge, provided it is equivalent to a ratio of one to one.
- For more detailed information on the disposal of obsolete equipment, contact your municipality, a waste disposal service, or the store where the product was purchased.



WARRANTY

With this WARRANTY CERTIFICATE, Nolangroup warrants to the purchaser that the product, at the time of purchase, is free from defects in materials and workmanship.

We kindly ask you to:

- Read the warnings for safety and proper use.
- Read the warranty terms and conditions.
- **Keep the original purchase receipt.** This receipt must be presented in case of repairs under warranty. In these cases, the product must be sent to the dealer where the purchase was made.

Warranty coverage and validity

If any defect covered by this Warranty Certificate is detected within the period listed on the website (Support/Instructions Manuals) and based on the country in which the product has been purchased (proof will be the purchase date on the receipt), Nolangroup will repair or replace the defective product through its distribution network and after having verified the defect. Nolangroup will provide all material and labour reasonably necessary to remedy the claimed defect, except in the cases where damage is caused by one of the items listed in the following paragraph "Exclusions and limitations of coverage".

Exclusions and limitations of coverage

This warranty covers only defects in materials and workmanship.

Nolangroup cannot be held liable for product defects attributable in whole or in part to any other cause, including but not limited to:

- Defects or damage resulting from use of the Product in conditions other than the usual ones.
- Damage caused by improper use and not in compliance with normal operation as indicated in the instructions for use and maintenance of the product provided by Nolangroup.
- Neglect and normal wear and tear of internal and external parts.
- Any damage resulting from an accident.
- Any modification or tampering made to the helmet or to the N-Com system by the user or third parties.
- Use of incompatible accessories not approved by Nolangroup for the purchased N-Com device model.
- Consumable parts considered to be subject to wear and tear, such as the rechargeable battery and the connection cables between N-Com systems and other devices.
- The proper functioning of the product/peripheral device combination when the product is used together with accessories or equipment for which Nolangroup has not verified compatibility.
- All specific and subjective situations that may arise during actual use of the helmet, such as, for example, problems related to comfort while riding or aerodynamic noise.



Under no circumstances shall Nolangroup be liable for any incidental or consequential damages (including, without any limitation whatsoever, injuries to one or more persons) resulting from failure to fulfil the obligations arising from this warranty regarding Nolangroup products.

Procedure for submitting claims

In order to submit any claim covered by this warranty, the purchaser must notify directly the dealer where the N-Com system was purchased of the alleged defect, presenting at the same time the product which is the object of the claim and a copy of the sales receipt.

PRIOR TO CONTACTING THE DEALER, WE RECOMMEND THAT YOU CAREFULLY READ THE INSTRUCTIONS FOR USE ENCLOSED WITH THE PRODUCT.

THE WARRANTY IS EFFECTIVE EXCLUSIVELY FROM THE DATE OF PURCHASE UNTIL THE PERIOD INDICATED FOR THE COUNTRY WHERE THE PRODUCT WAS PURCHASED - see list available on the website (Support/ Instructions manuals).

Any repairs or other jobs carried out under warranty do not extend the period of the warranty itself. Hence, in case the product or one of its components is replaced, this does not mean the start of a new warranty period, as the purchase date of the original product will be taken into account for warranty purposes.

Only for repairs or replacements of electronic components, if Nolangroup repairs or replaces the product, the product will have a warranty period equal to the remaining part of the original warranty or ninety (90) days from the date of repair (whichever is longer).

Repair or replacement may also be carried out using regenerated components with equivalent functions. Replaced parts or components will become the property of Nolangroup.

NOLANGROUP RESERVES THE RIGHT TO CHANGE CHARACTERISTICS, FUNCTIONALITY, COMPATIBILITY AND SOFTWARE AT ANY TIME, WITH NO NEED FOR ADVANCE NOTICE.

This warranty does not affect the customer's legal rights under applicable national jurisdiction and the consumer's rights vis-à-vis the dealer under the purchase/sale agreement.

Product identification

N-Com products are identified by means of a code that allows their traceability and identification.

The identification code (S/N) can be found on the adhesive lab.



AVVERTENZE E SICUREZZA

Prodotto conforme alla Direttiva 2014/53/EU (RED). Dichiarazione di conformità completa scaricabile su www.n-com.it

Leggere attentamente il presente libretto di istruzioni. Il mancato rispetto delle norme di seguito riportate può dare origine a situazioni pericolose.

Attenzione: il prodotto non può essere utilizzato in competizioni ufficiali e non ufficiali, motodromi, circuiti, piste e simili.

Attenzione: l'installazione del sistema N-Com comporta un incremento di peso di circa 30g che si aggiunge al peso del casco e degli altri accessori.

Sicurezza stradale

Rispettate tutte le leggi in vigore che regolano la circolazione stradale. Durante la guida, le mani devono essere impegnate nella conduzione del veicolo. Ogni operazione da svolgere sul sistema N-Com deve essere fatta a veicolo fermo.

In particolare:

- Il rispetto del codice della strada e le manovre necessarie a condurre la motocicletta hanno priorità assoluta.
- Il sistema ESS è dotato della funzione Luce di frenata di emergenza (ESS – Emergency Stop Signal). Il sistema ESS NON è da considerarsi sostitutivo dei segnali di stop o frenata della moto e non deve quindi ritenersi sufficiente alla segnalazione della frenata.
- Verificare che l'utilizzo della funzione Luce di frenata di emergenza (ESS – Emergency Stop Signal) non sia in contrasto con la normativa vigente nel Paese in cui si viaggia.

Accensione in ambienti sicuri

- Non accendere il sistema N-Com quando ne è vietato l'uso o quando l'apparecchio può causare interferenze o situazioni di pericolo.
- Spegnerlo durante il rifornimento di carburante. Non usare il sistema N-Com nelle stazioni di servizio. Non usare il dispositivo in prossimità di combustibili o prodotti chimici.
- Spegnerlo in prossimità di materiali esplosivi.

Utilizzo appropriato

Usare il dispositivo solo nella posizione normale, come descritto nella documentazione relativa al prodotto. Non tentare di smontare, manomettere, modificare alcuna parte del sistema N-Com.

Attenzione: una non corretta installazione del sistema nel casco potrebbe modificare le caratteristiche del casco stesso creando condizioni pericolose. Installare il sistema N-Com secondo quanto descritto nella documentazione di prodotto. In caso di dubbio rivolgersi al proprio rivenditore N-Com.



Personale qualificato

Soltanto personale qualificato può eseguire interventi di assistenza tecnica su questo prodotto. In caso di mal funzionamento rivolgetevi sempre al vostro rivenditore di fiducia.

Accessori e batterie

- Usare esclusivamente tipi di batterie, caricabatteria e accessori approvati da Nolangroup per il proprio modello di dispositivo.
- L'uso di tipi diversi da quelli indicati potrebbe risultare pericoloso e fa decadere qualsiasi garanzia.
- Per la disponibilità degli accessori approvati, rivolgersi al proprio rivenditore.
- Quando si scollega il cavo di alimentazione di un qualsiasi accessorio o il caricabatteria, afferrare e tirare la spina e non il cavo.
- Non utilizzare le batterie per scopi diversi da quelli prescritti.
- Non utilizzare mai caricabatteria o batterie che risultino danneggiati.
- Non mettere in cortocircuito la batteria.
- Tenere la batteria a una temperatura compresa tra 0° / +45°C (in carica): -10° / +55°C (in uso).
- Pericolo di incendio o esplosione: non gettare le batterie nel fuoco e non esporle ad alte temperature.
- Non gettare le batterie nei rifiuti domestici. Smaltire le batterie rispettando le normative locali.
- Non indossare il casco durante la carica della batteria.
- Il casco non deve mai essere lasciato a portata di mano di bambini non sorvegliati, per evitare che l'eventuale accesso alle batterie di alimentazione possa provocare gravi danni alla loro salute.

Smaltimento

Fare riferimento al presente libretto di istruzioni e a quelli relativi alle altre parti del sistema N-Com per rimuovere il sistema dal casco. Una volta rimosso il sistema smaltire seguendo le seguenti indicazioni:



- La presenza di un contenitore mobile barrato segnala che all'interno dell'Unione Europea il prodotto è soggetto a raccolta speciale alla fine del ciclo di vita.
- Non smaltire questi prodotti nei rifiuti urbani indifferenziati.
- Il corretto smaltimento delle apparecchiature obsolete contribuisce a prevenire possibili conseguenze negative sulla salute umana e sull'ambiente.
- All'interno dell'Unione Europea, il rivenditore, al momento della fornitura della nuova apparecchiatura, assicura il ritiro gratuito dell'apparecchiatura usata purché equivalente in ragione di uno contro uno.
- Per informazioni più dettagliate sullo smaltimento delle apparecchiature obsolete, contattare il Comune, il servizio di smaltimento rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.



GARANZIA

Con questo CERTIFICATO DI GARANZIA, Nolangroup garantisce all'acquirente che il prodotto, all'atto dell'acquisto, è esente da difetti di materiali e fabbricazione.

La invitiamo a:

- Leggere le avvertenze per la sicurezza e il corretto uso.
- Prendere visione dei termini e delle condizioni della garanzia.
- **Conservare la ricevuta di acquisto originale.** È necessario esibirla in caso di riparazioni in garanzia. In questi casi il prodotto va fatto pervenire al rivenditore presso il quale è stato effettuato l'acquisto.

Copertura della garanzia e validità

Se un qualsiasi difetto coperto da questo certificato di garanzia viene rilevato entro il periodo previsto nell'elenco riportato sul sito web (Supporto / Manuali Istruzione) a seconda del Paese in cui è stato acquistato (farà fede la data d'acquisto riportata sullo scontrino fiscale), Nolangroup provvederà, attraverso la propria rete distributiva e dopo verifica del difetto, a riparare o a sostituire il prodotto difettoso. Nolangroup fornirà tutto il materiale e il lavoro ragionevolmente necessario per porre rimedio al difetto segnalato, ad eccezione che il danno sia causato da una delle voci elencate nel successivo paragrafo "Esclusioni e limitazioni della copertura".

Esclusioni e limitazioni della copertura

Questa garanzia copre solo i difetti di materiali e fabbricazione.

Nolangroup non può essere ritenuta responsabile per difetti del prodotto attribuibili in tutto o in parte a qualsiasi altra causa, incluso, ma non limitatamente a:

- Difetti o danni risultanti dall'utilizzo del Prodotto in condizioni diverse da quelle abituali.
- Danni causati da uso improprio e non conforme al normale funzionamento secondo quanto indicato nelle istruzioni per l'uso e la manutenzione del prodotto fornite da Nolangroup.
- Incuria e normale usura delle parti interne ed esterne.
- Ogni danno derivante da un incidente.
- Ogni modifica o manomissione apportati al casco o al sistema N-Com dall'utente o da terzi.
- Uso di accessori incompatibili non approvati da Nolangroup per il modello di dispositivo N-Com acquistato.
- Parti di consumo considerate soggette ad usura o logorio quali ad esempio la batteria ricaricabile ed i cavi di collegamento tra i sistemi N-Com ed altri dispositivi.
- Il corretto funzionamento della combinazione prodotto/periferica, quando il prodotto è utilizzato insieme ad accessori o attrezzature per cui Nolangroup non ha verificato la compatibilità.
- Tutte le particolari situazioni specifiche e soggettive che si dovessero presentare nell'utilizzo dinamico del casco, come, a titolo esemplificativo, problemi di comfort durante la guida o fruscii e sibili aerodinamici.



Nolangroup non potrà in alcun caso essere ritenuta responsabile per danni accidentali o consequenziali (incluso, senza limitazione alcuna, lesioni a persona o persone) risultanti dal mancato adempimento degli obblighi derivanti da questa garanzia riguardante i prodotti Nolangroup.

Procedura per l'inoltro di eventuali reclami

Per inoltrare qualsiasi reclamo coperto da questa garanzia, l'acquirente deve notificare direttamente al rivenditore presso cui il sistema N-Com è stato acquistato il presunto difetto riscontrato, presentando contemporaneamente il prodotto oggetto del reclamo e copia dello scontrino fiscale.

PRIMA DI RIVOLGERSI AL RIVENDITORE, LE CONSIGLIAMO DI LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI PER L'USO ALLEGATE AL PRODOTTO.

LA VALIDITA' DELLA GARANZIA E' EFFICACE ESCLUSIVAMENTE DALLA DATA D'ACQUISTO SINO AL PERIODO PREVISTO PER IL PAESE D'ACQUISTO - vedasi elenco riportato sul sito web (Supporto / Manuali Istruzione).

La prestazione eseguita in garanzia non prolunga il periodo della garanzia stessa. Pertanto, in caso di sostituzione del prodotto o di un suo componente, sul prodotto o sul singolo componente fornito in sostituzione non decorre un nuovo periodo di garanzia, ma si deve tener conto della data di acquisto del prodotto originario.

Unicamente per riparazioni o sostituzioni delle componenti elettroniche, qualora Nolangroup proceda alla riparazione o alla sostituzione del prodotto, detto prodotto godrà di un periodo di garanzia pari alla parte residua della garanzia originale oppure di novanta (90) giorni dalla data di riparazione (si considera il periodo più lungo).

La riparazione o la sostituzione potranno essere effettuate anche tramite componenti rigenerati con funzionalità equivalenti. Le parti o i componenti sostituiti diventeranno di proprietà di Nolangroup.

NOLANGROUP SI RISERVA IN QUALSIASI MOMENTO DI MODIFICARE SENZA PREAVVISO CARATTERISTICHE FUNZIONALITA', COMPATIBILITA', SOFTWARE.

La presente garanzia non influisce sui diritti legali del cliente sotto la giurisdizione nazionale vigente e sui diritti del consumatore nei confronti del rivenditore sanciti dal contratto di acquisto/vendita.

Identificazione del prodotto

I prodotti N-Com sono identificati attraverso un codice che permette la tracciabilità e l'identificazione del prodotto.

Il codice identificativo (S/N) è riportato sull'etichetta adesiva applicata sul sistema N-Com.



AVERTISSEMENTS ET CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Le produit est conforme à la directive 2014/53/UE (RED). Déclaration de conformité complète téléchargeable sur www.n-com.it

Lire attentivement ce livret d'instructions. Lire les recommandations de base reportées ci-après. Le non-respect de ces celles-ci peut produire des situations de danger.

Attention: Ce produit ne peut être utilisé dans les compétitions officielles et non officielles, les motodromes, les circuits, les pistes et autres endroits semblables.

Attention: L'installation du système d'interphone N-Com produit une augmentation de poids d'environ 30g à ajouter au poids du casque et aux autres accessoires.

Sécurité routière

Respecter toutes les lois en vigueur en matière de circulation routière. Pendant la conduite, vos mains doivent s'occuper du pilotage de votre véhicule. Les opérations à effectuer sur le système N-Com doivent être accomplies lorsque votre véhicule est à l'arrêt.

En particulier:

- Dans tous les cas, le respect du Code de la Route et les manœuvres nécessaires pour conduire votre motocyclette ont toujours la priorité absolue.
- Le système ESS est équipé de la fonction Lumière de freinage d'urgence (ESS – Emergency Stop Signal). Le système ESS NE REMPLACE PAS les signaux d'arrêt ou de freinage de la moto et ne saurait être considéré comme étant une indication de freinage suffisante.
- Vérifier que l'utilisation de la fonction Lumière de freinage d'urgence (ESS – Emergency Stop Signal) est bien conforme aux normes en vigueur dans le Pays où vous vous trouvez.

Mise en marche dans les lieux sûrs

- Ne pas allumer le système N-Com lorsque leur utilisation est interdite ou lorsque le dispositif peut provoquer des interférences ou constituer un danger.
- Éteindre le dispositif lorsque vous vous ravitaillez en carburant. Ne pas utiliser le système N-Com dans les stations service. Ne pas utiliser le dispositif à proximité de combustibles ou de produits chimiques.
- Éteindre le dispositif à proximité de matériaux explosifs.

Usage approprié

Utiliser le dispositif uniquement dans sa position normale (voir à ce propos la documentation jointe au produit). Ne pas démonter, altérer ou modifier une quelconque partie du système N-Com.

Attention: Une mauvaise installation du système à l'intérieur du casque pourrait modifier les caractéristiques du casque et créer ainsi des conditions de danger. Installer le système N-Com conformément à ce qui est décrit dans la documentation du produit. En cas de doute, contactez votre revendeur N-Com.

Personnel qualifié

Seul un personnel qualifié est autorisé à effectuer des interventions d'assistance technique sur ce produit. En cas de dysfonctionnement, adressez-vous toujours à un revendeur agréé.

Accessoires et batteries

- Utiliser uniquement les types de batterie, le chargeur de batterie et les accessoires spécifiquement prévus par le fabricant pour votre modèle de dispositif.
- L'utilisation de types différents de ceux indiqués pourrait être dangereux et annuler toutes les garanties applicables. Pour connaître la disponibilité des accessoires agréés, adressez-vous à votre revendeur.
- Pour débrancher le cordon d'alimentation de n'importe quel accessoire ou du chargeur de batterie, saisir et tirer la fiche et non pas le cordon.
- Ne pas utiliser les batteries à des fins autres que celles prescrites.
- Ne jamais se servir d'un chargeur de batterie ou de batteries endommagés.
- Ne pas mettre la batterie en court-circuit.
- Conserver la batterie à une température comprise entre 0° / +45°C (En charge); -10° / +55°C (En cours d'utilisation).
- Risque d'incendie ou d'explosion : ne pas jeter les batteries dans le feu et ne pas les exposer à des températures élevées !
- Ne pas jeter les batteries avec les ordures ménagères. Éliminer les batteries conformément aux normes locales en vigueur.
- Ne pas mettre le casque au cours du chargement de la batterie.
- Ne jamais laisser le casque à portée de main des enfants laissés sans surveillance, afin d'éviter que l'accès éventuel aux batteries d'alimentation puisse nuire gravement à leur santé.

Mise au rebut du produit

Consulter ce livret ainsi que les livrets des autres éléments du système N-Com pour enlever le système du casque. Après avoir enlevé le système, jetez-le en respectant les indications suivantes :



- La présence du symbole d'une poubelle barrée indique que le produit fait l'objet, au sein de l'Union Européenne, d'un tri sélectif en fin de vie.
- Ne pas jeter ces produits dans les déchets urbains non-différenciés.
- Se débarrasser correctement des appareils obsolètes contribue à la prévention des risques possibles sur la santé humaine et l'environnement.
- Au sein de l'Union européenne, le revendeur, lorsqu'il fournit le nouvel équipement, veille à ce que l'équipement usagé soit collecté gratuitement tant qu'il est équivalent à un équipement neuf.
- Pour plus d'informations sur le recyclage des appareillages obsolètes, contactez votre Mairie, le centre de traitement des déchets ou bien le revendeur où vous avez acheté le produit.



GARANTIE

Par le présent CERTIFICAT DE GARANTIE, Nolangroup assure à l'acheteur que le produit ne présente, au moment de l'achat, aucun défaut quant aux matériaux utilisés ou à la fabrication.

Nous vous invitons à :

- Lire les notices de sécurité et les conseils d'utilisation.
- Lire la teneur et les conditions de la garantie.
- **Conserver le ticket d'achat original.** Celui-ci devra être présenté pour toute réparation sous garantie. Dans ces cas-ci, le produit devra être amené au revendeur chez qui l'achat a été effectué.

Couverture de la garantie et validité

Si un quelconque défaut couvert par ce certificat de garantie est détecté durant la période indiquée dans la liste présente sur le site Internet (Support/Notices d'utilisation) en fonction du Pays dans lequel il a été acheté (la date d'achat indiquée sur le ticket d'achat fera foi), Nolangroup s'engagera, par le biais de son réseau de distribution et après avoir constaté la nature du défaut, à réparer ou à remplacer le produit défectueux. Nolangroup fournira tout le matériel et le travail raisonnablement requis pour réparer le défaut signalé, sauf si le dommage est dû à l'une des raisons indiquées au paragraphe suivant « Exclusions et limites de la couverture ».

Exclusions et limites de la couverture

Cette garantie couvre uniquement les défauts des matériaux et de fabrication. Nolangroup ne saurait être tenu pour responsable des défauts du produit imputables, en tout ou en partie, à l'une des causes indiquée dans la liste – non exhaustive – ci-après :

- Défauts ou dommages suite à l'utilisation du Produit dans des conditions autres que les conditions habituellement prévues.
- Dommages dus à un usage incorrect et non conforme au fonctionnement normal conformément à ce qui est indiqué dans les instructions d'utilisation et d'entretien du produit fournies par Nolangroup.
- Manque d'entretien et usure normale des parties internes et externes.
- Dommages dus à un accident.
- Toute modification ou altération apportée au casque ou au système N-Com par l'utilisateur ou des tiers.
- Utilisation d'accessoires incompatibles non approuvés par Nolangroup pour le modèle de dispositif N-Com acheté.
- Consommables sujets à l'usure ou au vieillissement tels que par exemple la batterie rechargeable et les câbles de raccordement entre les différents systèmes N-Com et d'autres dispositifs.
- Le bon fonctionnement de la combinaison produit/périphérique, lorsque le produit est utilisé avec des accessoires ou des équipements dont Nolangroup n'a pas vérifié la compatibilité.
- Toutes les situations particulières spécifiques et subjectives qui pourraient se



présenter dans l'utilisation dynamique du casque, comme par exemple les problèmes de confort durant le pilotage ou les bruissements et sifflements aérodynamiques.

Nolangroup ne pourra en aucun cas être tenu pour responsable des dommages accidentels ou consécutifs (y compris, sans limitation aucune, les lésions corporelles provoquées aux personnes) dues au non-respect des obligations dérivant de cette garantie concernant les produits Nolangroup.

Procédure pour l'envoi des réclamations éventuelles

Pour toute réclamation couverte par la présente garantie, l'acheteur devra communiquer directement au revendeur où il a acheté le système N-Com le défaut présumé constaté, en présentant en même temps le produit faisant l'objet de la réclamation, outre la copie du ticket de caisse.

AVANT DE VOUS ADRESSER À VOTRE REVENDEUR, NOUS VOUS RECOMMANDONS DE LIRE ATTENTIVEMENT LE MODE D'EMPLOI FOURNI AVEC LE PRODUIT. LA VALIDITÉ DE LA GARANTIE EST EFFECTIVE EXCLUSIVEMENT À PARTIR DE LA DATE D'ACHAT JUSQU'À LA DATE D'EXPIRATION PRÉVUE POUR LE PAYS ACHETÉ - voir la liste présente sur le site Internet (Support/Notices d'utilisation).

Toute prestation effectuée en garantie ne prolonge pas la durée de la garantie. Par conséquent, en cas de remplacement du produit ou d'un de ses composants, ledit produit ou composant fourni en remplacement ne déclenchera pas une nouvelle période de garantie et il faudra au contraire tenir compte de la date d'achat du produit d'origine.

Uniquement pour les réparations et les remplacements des composants électroniques, lorsque Nolangroup procédera à la réparation ou au remplacement du produit, ledit produit bénéficiera d'une période de garantie égale à la partie résiduelle de la garantie d'origine ou d'une période de 90 (quatre-vingt-dix) jours à compter de la date de réparation (la période à considérer sera celle qui est la plus longue).

La réparation ou le remplacement pourront également être effectués à l'aide de composants régénérés présentant des fonctionnalités équivalentes. Les parties ou les composants remplacés deviendront la propriété de Nolangroup.

NOLANGROUP SE RÉSERVE À TOUT MOMENT DE MODIFIER SANS PRÉAVIS AUCUN LES CARACTÉRISTIQUES, LES FONCTIONNALITÉS, LA COMPATIBILITÉ ET LES LOGICIELS DE SES PRODUITS.

La présente garantie n'influe pas sur les droits légaux du client sous la juridiction nationale en vigueur et sur les droits du consommateur vis-à-vis du revendeur sanctionnés par le contrat d'achat/vente.

Identification du produit

Les produits N-Com sont identifiés par un code qui permet la traçabilité et l'identification du produit.

Le code d'identification (S/N) se trouve sur l'étiquette adhésive fixée sur le système N-Com.



ADVERTENCIAS Y SEGURIDAD

Producto que cumple con la Directiva 2014/53/UE (RED). Declaración de conformidad completa descargable en el enlace www.n-com.it

Lea detenidamente el presente folleto de instrucciones. Lea las normas mencionadas a continuación. El incumplimiento de dichas normas podría causar situaciones de peligro.

Atención: el producto no se puede utilizar en competiciones oficiales ni extra oficiales, motódromos, circuitos, pistas y otros casos.

Atención: la instalación del sistema N-Com comporta un incremento de peso de alrededor de 30g que se suma al peso del casco y de los otros accesorios.

Seguridad vial

Respetar todas las leyes vigentes que regulan la circulación vial. Durante la conducción del vehículo, las manos deben usarse sólo para conducir. Todas las operaciones que se deban hacer con el sistema N-Com deben ser con el vehículo detenido.

En particular:

- En cualquier caso, el respeto de la ley y la conducción de la motocicleta tienen prioridad absoluta.
- El sistema ESS está dotado de la función Luz de frenada de emergencia (ESS – Emergency Stop Signal). El sistema ESS NO es un sustituto de las señales de stop o de frenada de la moto por tanto no se debe considerar suficiente la señal de frenada.
- Comprobar que el uso de la función Luz de frenada de emergencia (ESS – Emergency Stop Signal) no vaya en contradicción con la norma vigente en el país por donde se transita.

Encendido en ambientes seguros

- No encender el sistema N-Com cuando esté prohibido su uso o cuando el aparato pueda causar interferencias o situaciones de peligro.
- Apagarlo durante el suministro de carburante. No utilizar el sistema N-Com en las estaciones de servicio. No utilizar el dispositivo cerca de combustible o de productos químicos.
- Apagarlo en proximidad de materiales explosivos.

Uso adecuado

Utilizar el dispositivo sólo en la posición normal, como aparece descrito en los documentos del producto. No desmontar, ni forzar o modificar ninguna parte del sistema N-Com.

Atención: Una incorrecta instalación del sistema en el casco podría modificar las características del casco creando situaciones de peligro. Instalar el sistema N-Com según lo descrito en los documentos del producto. En caso de dudas, diríjase al vendedor N-Com.



Personal cualificado

Solamente el personal cualificado puede intervenir para ofrecer asistencia técnica de este producto. En caso de mal funcionamiento, diríjase siempre a un vendedor autorizado.

Accesorios y baterías

- Utilizar exclusivamente los tipos de baterías, cargadores de baterías y accesorios aprobados por Nolangroup para el modelo del dispositivo específico.
- El uso de tipos diferentes a aquellos indicados podría resultar peligroso e incidir en la anulación de cualquier tipo de garantía.
- Para la disponibilidad de los accesorios aprobados, dirigirse al propio vendedor.
- Cuando se desconecte un cable de alimentación de cualquier accesorio o del cargador de baterías, tirar del enchufe y no del cable.
- No utilizar las baterías para usos diferentes de los señalados.
- No utilizar nunca un cargador o baterías dañadas.
- No causar cortocircuito con la batería.
- Mantener la batería a una temperatura comprendida entre entre 0° / +45°C (Durante la carga); -10° / +55°C (Durante el uso).
- Peligro de incendio o explosión: ¡No arrojar las baterías al fuego ni exponerlas a temperaturas elevadas!
- No arrojar las baterías junto con los deshechos domésticos. Eliminar las baterías según las normativas
- No usar el casco mientras la batería se está cargando.
- No dejar nunca el casco al alcance de los niños sin la vigilancia de un adulto para evitar daños graves a su salud causados por el eventual acceso a las baterías.

Eliminación

Tenga presente este folleto de instrucciones y aquellos relacionados con otras partes del sistema N-Com para desmontar el sistema del Casco. Una vez desmontado el sistema, eliminarlo según las siguientes indicaciones:



- El símbolo del contenedor móvil tachado indica que en la Unión Europea el producto está sujeto a la recogida especial de deshechos al final de su ciclo de vida.
- No elimine estos productos junto con los residuos urbanos no seleccionados.
- La correcta eliminación de los aparatos en desuso contribuye a prevenir posibles consecuencias negativas a la salud humana y al *medio ambiente*.
- Dentro de la Unión Europea, el distribuidor, al suministrar el nuevo aparato, garantiza la recogida gratuita de los aparatos usados de tipo equivalente sobre la base de uno contra uno.
- Para más información acerca de la eliminación de los aparatos en desuso, contactar el ayuntamiento, el servicio de eliminación de residuos o la tienda donde se haya adquirido el producto.



GARANTÍA

Con este CERTIFICADO DE GARANTÍA, Nolangroup garantiza al comprador que el producto, al momento de la compra, está libre de defectos en materiales y mano de obra.

Lo invitamos a:

- Leer las advertencias de seguridad y uso correcto.
- Revisar los términos y condiciones de la garantía.
- **Guardar el recibo de compra original.** Es necesario mostrarlo en caso de reparaciones en garantía. En estos casos, el producto debe enviarse al distribuidor donde se realizó la compra.

Cobertura de la garantía y validez

Si se detecta algún defecto cubierto por este certificado de garantía dentro del plazo especificado en la lista que está en el sitio web (Soporte / Manuales de instrucciones) según el país en el que se compró (teniendo en cuenta la fecha de compra que se muestra en el recibo), Nolangroup procederá, a través de su red de distribución y después de la verificación del defecto, a reparar o reemplazar el producto defectuoso. Nolangroup suministrará todo el material y el trabajo razonablemente necesario para remediar el defecto reportado, excepto en el caso de que el daño fuese causado por uno de los elementos enumerados en el siguiente párrafo "Exclusiones y limitaciones de la cobertura".

Exclusiones y limitaciones de cobertura

Esta garantía solo cubre los defectos en materiales y mano de obra. Nolangroup no se hace responsable de los defectos del producto atribuibles total o parcialmente a cualquier otra causa, que incluye, entre otras:

- Defectos o daños resultantes del uso del Producto en condiciones diferentes a las habituales.
- Daños causados por el uso incorrecto y no de acuerdo con el funcionamiento normal como se indica en las instrucciones de uso y mantenimiento del producto, suministradas por Nolangroup.
- Descuido y desgaste normal de las partes internas y externas.
- Cualquier daño resultante de un accidente.
- Cualquier modificación o manipulación hecha al casco o al sistema N-Com por el usuario o por terceros.
- Uso de accesorios incompatibles no aprobados por Nolangroup para el modelo de dispositivo N-Com adquirido.
- Las piezas de consumo consideradas sujetas a desgaste, como por ejemplo la batería recargable y los cables de conexión entre los sistemas N-Com y otros dispositivos.
- El correcto funcionamiento de la combinación producto / dispositivo periférico, cuando el producto se usa junto con accesorios o equipos para los cuales Nolangroup no ha verificado la compatibilidad.
- Todas las situaciones específicas y subjetivas particulares que pueden surgir en el uso dinámico del casco, como por ejemplo, problemas de comodidad al conducir o chirridos y silbidos aerodinámicos.



En cualquier caso, Nolangroup no se hace responsable de los daños accidentales o consecuentes (incluidos, entre otros, lesiones a la persona o personas) como resultado del incumplimiento de las obligaciones derivadas de esta garantía con respecto a los productos Nolangroup.

Procedimiento para reenviar cualquier queja

Para reenviar cualquier reclamo cubierto por esta garantía, el comprador debe notificar directamente al distribuidor donde se compró el sistema N-Com el supuesto defecto encontrado, presentando simultáneamente el producto objeto de la queja y una copia del recibo.

ANTES DE CONTACTAR AL DISTRIBUIDOR, LE RECOMENDAMOS LEER LAS INSTRUCCIONES DE USO ADJUNTAS AL PRODUCTO ATENTAMENTE.

LA VALIDEZ DE LA GARANTÍA ES EFECTIVA EXCLUSIVAMENTE DESDE LA FECHA DE COMPRA HASTA EL PERÍODO PREVISTO PARA EL PAÍS DE COMPRA - ver la lista en el sitio web (Soporte / Manuales de instrucciones).

El servicio de garantía no extiende el período de la garantía misma. Por lo tanto, en caso de reemplazo del producto o de uno de sus componentes, no comienza un nuevo período de garantía ni en el producto, ni en el componente individual suministrado como reemplazo, sin embargo se debe tener en cuenta la fecha de compra del producto original.

Solo para reparaciones o reemplazos de componentes electrónicos, si Nolangroup repara o reemplaza el producto, dicho producto tendrá un período de garantía igual a la parte residual de la garantía original o noventa (90) días a partir de la fecha de reparación (el período más largo).

La reparación o el reemplazo también se pueden realizar a través de componentes regenerados con una funcionalidad equivalente. Las partes o los componentes reemplazados pasarán a ser propiedad de Nolangroup.

NOLANGROUP SE RESERVA EN CUALQUIER MOMENTO MODIFICAR SIN AVISO CARACTERÍSTICAS, FUNCIONALIDADES, COMPATIBILIDADES, SOFTWARE.

Esta garantía no afecta los derechos legales del cliente bajo la jurisdicción nacional vigente y los derechos del consumidor hacia el distribuidor consagrados en el contrato de compra / venta.

Identificación del producto.

Los productos N-Com se identifican mediante un código que permite la trazabilidad e identificación del producto.

El código de identificación (S/N) se muestra en la etiqueta adhesiva aplicada en el sistema N-Com.



HINWEISE UND SICHERHEIT

Mit der Richtlinie 2014/53/EU (RED) übereinstimmendes Produkt. Konformitätserklärung herunterladbar über Link www.n-com.it

Lesen Sie sorgfältig diese Gebrauchsanweisung sowie die folgenden Vorschriften. Lesen Sie die folgenden Vorschriften. Die Nichteinhaltung dieser Vorschriften kann zu gefährlichen Situationen führen.

Achtung: Das Produkt darf nicht eingesetzt werden: bei offiziellen oder inoffiziellen Wettkämpfen, in Motodromen, auf Rennstrecken, und Pisten o.ä.

Achtung: Das N-Com wiegt ca. 30g. Wird es montiert, wird dadurch das Gewicht des Helms und der Ausrüstung dementsprechend erhöht.

Verkehrssicherheit

Beachten Sie alle geltenden Straßenverkehrsgesetze. Benutzen Sie Ihre Hände während der Fahrt ausschließlich zur Steuerung des Fahrzeugs. Bedienen Sie das N-Com nur bei stehendem Fahrzeug.

Im Einzelnen:

- Die Einhaltung der Straßenverkehrsordnung und die zur Führung des Motorrads notwendigen Verkehrsmanöver haben immer absoluten Vorrang.
- Das ESS-System ist mit einer Notbremsleuchtfunktion (ESS – Emergency Stop Signal) ausgestattet. Die ESS-Notbrems-signalisierung soll nicht als Ersatz der Stop- oder Bremsanzeigen des Motorrads und deshalb für die Anzeige der Bremsung ausreichend betrachtet werden.
- Überprüfen Sie bitte, dass die Verwendung der ESS-Notbrems-signalisierung nicht gegen die gesetzlichen Bestimmungen des bereisten Landes verstößt.

Einschalten an sicherem und zulässigem Ort

- Schalten Sie das N-Com nicht ein, falls der Gebrauch verboten ist oder der Einsatz des Geräts Störungen erzeugen oder zu gefährliche Situationen führen kann.
- Schalten Sie das Gerät während des Tankens ab. Benutzen Sie das N-Com nicht an Tankstellen. Benützen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Brennstoffen oder chemischen Produkten.
- Schalten Sie das Gerät in der Nähe von explosiven Materialien ab.

Sachgemäße Benutzung

Benutzen Sie das Gerät entsprechend der Produktbeschreibung ausschließlich im Originalzustand. Versuchen Sie auf keinen Fall, das N-Com zu zerlegen, oder an ihm Veränderungen vorzunehmen.

Achtung: Ein nicht korrekter Einbau des Systems in den Helm kann negative Auswirkungen auf das Helm haben und die Sicherheit des Fahrers gefährden. Folgen Sie beim Einbau des N-Com strikt den dem Produkt beigelegten Anleitungen und wenden Sie sich im Zweifelsfall an Ihren N-Com Händler.



Kundendienst

Nur qualifiziertes Personal darf technische Kundendienstleistungen an diesem Produkt ausführen. Wenden Sie sich bei fehlerhaftem Betrieb des Geräts immer zuerst an Ihren Händler.

Zubehör und Batterie

- Benützen Sie ausschließlich Batterietypen, Batterieladegeräte und Zubehör, die von Nolangroup für deren Modelle zugelassen sind.
- Der Einsatz von nicht originalen Ersatzteilen könnte gefährlich sein und zur Erlöschung eines Garantieanspruchs führen.
- Erkundigen Sie sich bei Ihrem Händler über die Verfügbarkeit der zulässigen Zubehörteile.
- Soll das Stromkabel von einem Zubehörteil oder dem Batterieladegerät entfernt werden, ziehen Sie immer am Stecker, niemals am Kabel.
- Benützen Sie Batterien nicht für Zwecke, für die sie nicht bestimmt sind.
- Benützen Sie niemals Batterieladegeräte oder Batterien, die beschädigt sind.
- Schließen Sie niemals Batterien kurz.
- Benutzen Sie Batterien nur bei Umgebungstemperaturen zwischen 0° / +45°C (Ladevorgang); -10° / +55°C (aktiv).
- Brand- und Explosionsgefahr: Batterien dürfen niemals ins Feuer geworfen oder starker Hitze ausgesetzt werden!

Entsorgung

Beachten Sie beim Ausbau des Systems aus dem Helm die vorliegende Gebrauchsanweisung, sowie die Gebrauchsanweisungen der übrigen N-Com Bauteile. Entsorgen Sie die Materialien nach dem Ausbau entsprechend untenstehender Anweisungen:



- Die Kennzeichnung mit der durchgestrichenen Mülltonne macht in der Europäischen Union darauf aufmerksam, dass das ausgediente Gerät gesondert entsorgt werden muss.
- Bitte entsorgen das Gerät nicht über den normalen Hausmüll.
- Eine ordnungsgemäße Entsorgung nicht mehr gebrauchter Geräte trägt dazu bei, mögliche negative Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu verhindern.
- Innerhalb der Europäischen Union gewährleistet der Händler bei Übergabe des neuen Geräts die kostenlose Rücknahme des gebrauchten Geräts, vorausgesetzt dieses entspreche einem gleichwertigen Neugerät.
- Erkundigen Sie sich über die ordnungsgemäße Entsorgung von Altgeräten bei Ihrer Gemeinde, Ihrem Entsorgungsdienstleister oder dem Geschäft, bei dem Sie das Produkt erworben haben.



GARANTIE

Mit diesem GARANTIESCHEIN garantiert Nolangroup dem Käufer, dass das Produkt zum Zeitpunkt des Kaufes weder Material- noch Fabrikationsfehler aufweist.

Wir bitten den Käufer:

- Die Sicherheitshinweise und die Hinweise zur korrekten Nutzung des Produkts aufmerksam durchzulesen.
- Die Garantiebestimmungen und Garantiebedingungen einzusehen.
- **Die Quittung aufzubewahren.** Bei Reparaturarbeiten während der Garantiezeit muss die Quittung vorgelegt werden, wobei das Produkt in solchen Fällen dem Händler, bei dem der Kauf desselben vorgenommen worden ist, zuzukommen ist.

Garantiedeckung und Gültigkeit

Falls doch ein von der Garantie gedeckter Fehler innerhalb der auf der Liste auf der Webseite (Hilfe / Gebrauchsanleitung) angegebenen Frist für das Land, in dem das Produkt erworben wurde (es gilt das auf dem Kassenbeleg bezeichnete Datum), festgestellt wird, nimmt Nolangroup über sein Vertriebsnetz und nach zuvor erfolgter Prüfung des Schadens die Reparatur vor oder ersetzt das schadhaftes Produkt. Nolangroup stellt alles für die Behebung des gemeldeten Schadens erforderliche Material und die dazu nach vernünftigem Ermessen erforderliche Arbeitsleistung zur Verfügung, vorausgesetzt, dass der Schaden nicht durch eine der untenstehend unter „Ausnahmen und Beschränkungen der Deckung“ aufgelisteten Ursachen hervorgerufen wurde.

Ausnahmen und Beschränkungen der Deckung

Die Garantie deckt nur Material- und Fabrikationsfehler.

Nolangroup haftet nicht für Defekte des Produkts, die vollumfänglich oder teilweise jedweden anderen, folgenden, einschließlichen, aber nicht beschränkten Ursachen zugeordnet werden können:

- Defekte oder Schäden, die auf die Nutzung unter nicht üblichen Bedingungen zurückzuführen sind.
- Schäden, die durch den unsachgemäßen, von der normalen, d.h. der in der von Nolangroup mit dem Produkt mitgelieferten Gebrauchsanleitung vorgesehenen Nutzung abweichenden Gebrauch, bzw. die unsachgemäße Wartung des Produkts verursacht werden.
- Nachlässigkeit oder normaler Verschleiß der inneren und äußeren Bestandteile.
- Alle durch Unfälle verursachten Schäden.
- Jede vom Nutzer oder von Drittpersonen am Helm oder am N-Com System eigenhändig vorgenommene Veränderung.
- Gebrauch von Zubehörteilen, die mit dem gekauften N-Com Gerätemodell nicht kompatibel sind und von Nolangroup nicht zugelassen sind.
- Verbrauchsteile, die Verschleiß oder Abnutzung unterliegen, wie zum Beispiel wiederaufladbare Batterien, Verbindungskabel für die N-Com System und andere ähnliche Vorrichtungen.
- Der einwandfreie Betrieb der Kombination Gerät/Geräteumgebung, falls das Produkt mit Zubehörteilen genutzt wird, deren Kompatibilität von Nolangroup nicht überprüft worden ist.



- Spezifische und subjektive Wahrnehmungen bei der Nutzung des Helmes, wie zum Beispiel der beschränkte Komfort während der Fahrt oder durch die Aerodynamik hervorgerufenen Rauschen und Pfeifen.

Nolangroup kann unter keinen Umständen für durch Unfälle entstandene Schäden oder daraus resultierende Schäden (einschließlich, ohne jedwede Einschränkung, Schäden an Personen), die durch die Nichterfüllung der sich der Garantie der Nolangroup-Produkte ergebenden Verpflichtungen hervorgerufen worden sind, haftbar gemacht werden.

Vorgehensweise für das Einreichen möglicher Beschwerden

Um von dieser Garantie vorgesehen Beschwerden einzureichen, muss der Käufer seine Beschwerde direkt dem Händler zustellen, bei dem das N-Com System mit dem festgestellten angeblichen Defekt gekauft worden ist, und diesem gleichzeitig das Produkt, Gegenstand der Beschwerde, und eine Kopie der Quittung vorlegen. BEVOR SIE SICH AN DEN HÄNDLER WENDEN, RATEN WIR IHNEN AUFMERKSAM DIE MIT DEM PRODUKT MITGELIEFERTER GEBRAUCHSANLEITUNG DURCHZULESEN. DIE GÜLTIGKEITSDAUER DER GARANTIE IST AUSSCHLIESSLICH AB DEM DATUM DES KAUFES FÜR DIE VOM LAND DES KAUFES VORGESEHENE FRIST – vgl. die auf der Webseite unter Hilfe / Gebrauchsanleitung angegebene Liste WIRKSAM. Die während der Garantie vorgenommene Leistung verlängert die Garantiedauer nicht. Auch im Falle des Auswechslens des Produkts oder eines Bestandteils desselben beginnt keine neue Garantiezeit, sondern es gilt diesbezüglich weiterhin das Datum des Kaufes des ursprünglichen Produkts als Beginn der Garantie.

Lediglich für Reparaturen oder das Ersetzen von elektronischen Bestandteilen, vorausgesetzt Nolangroup nimmt die Reparatur vor oder ersetzt diese, wird dem Gerät eine Garantiedauer eingeräumt, die der Restdauer der ursprünglichen Garantie gleichkommt, oder neunzig (90) Tagen ab dem Datum der Reparatur (in Berücksichtigung der längeren Dauer).

Die Reparatur oder das Ersetzen können auch mittels aufgearbeiteter Bestandteile mit gleichwertiger Betriebsweise erfolgen. Die ausgewechselten Bestandteile werden Eigentum von Nolangroup.

NOLANGROUP BEHÄLT SICH DAS RECHT VOR, ZU JEDEM ZEITPUNKT OHNE VORANKÜNDIGUNG EIGENSCHAFTEN, BETRIEBSWEISE, KOMPATIBILITÄT ODER SOFTWARE ZU ÄNDERN. Die vorliegende Garantie wirkt sich weder auf die Rechte des Kunden unter der geltenden nationalen Gerichtsbarkeit noch auf die durch den Verkaufsvertrag festgelegten Rechte des Verbrauchers gegenüber dem Händler aus.

Produkteidentifizierung

N-Com Produkte sind mit einem Code versehen, der die Rückverfolgbarkeit und die Identifizierung des Produkts ermöglichen.

Der Identifizierungscode (S/N) befindet sich auf dem am N-Com System angebrachten Klebeetikett.



www.n-com.it

Produced by:

Nolangroup S.p.A.

Via G. Terzi di S. Agata, 2
24030 Brembate di Sopra (Bg)
Italy



0223